

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM
Số: 025.TOP/EB/2021

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY TNHH DỊCH VỤ EB

Địa chỉ: 163 Phan Đăng Lưu, Phường 01, Quận Phú Nhuận, Thành phố Hồ Chí Minh.

Điện thoại: Fax:

E-mail:

Mã số doanh nghiệp: 0105696842

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: **CRF X6 Kem Cà phê Liegois 402G - CRF Coffee Liegois Bowl X6 402G**

2. Thành phần: Nước, sữa tách béo hoàn nguyên, đường, dầu và chất béo thực vật (cùi dừa), si rô glucose, si rô glucose - fructose, lactose và đậm sữa, bột cà phê (0,6%), chất nhũ hóa [Mono và diglycerid của các acid béo, Lecithin (đậu nành)], chất ổn định: Gôm đậu carob, Gôm gua, Pectin), bột ca cao tách béo (0,4%), hương cà phê tự nhiên, chất tạo màu tự nhiên: Caramen nhóm I (caramen nguyên chất), hạt phi (0,2%), sô cô la (0,2%) [ca cao dạng nhão, đường, bột ca cao ít béo, chất nhũ hóa: Lecithin (đậu nành)], si rô đường caramen, hương vani tự nhiên (chứa sữa), hương tự nhiên (chứa sữa).

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 24 tháng kể từ ngày sản xuất.

Ngày sản xuất: 24 tháng trước hạn sử dụng

Hạn sử dụng (tháng.năm) xem trên bao bì sản phẩm

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Quy cách đóng gói: Khối lượng tịnh: 402 g/ hộp

- Chất liệu bao bì: Sản phẩm được đựng trong ly nhựa, bên ngoài là hộp giấy. Bao bì đảm bảo vệ sinh an toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y tế.

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

- Xuất xứ: Pháp

- Nhà sản xuất: FRONERI DANGE SAINT ROMAIN

Địa chỉ: La Taille du Moulin à Vent Dange Saint Romain 86220 France

III. Mẫu nhãn sản phẩm (xem bản đính kèm)

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:



- QĐ 46/2007/QĐ-BYT: Quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hóa học trong thực phẩm.
- QCVN 8-2:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm.
- QCVN 8-3:2012/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm vi sinh vật trong thực phẩm

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

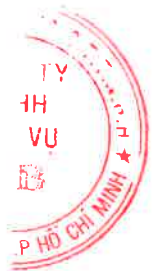
Tp. Hồ Chí Minh, ngày 08 tháng 04 năm 2021

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN

(Ký tên, đóng dấu)



KARIM NOUI





NHÂN PHỤ

Tên sản phẩm: CRF X6 Kem Cà phê Liegois 402G - CRF Coffee Liegois Bowl X6 402G

Thành phần: Nước, sữa tách béo hoàn nguyên, đường, dầu và chất béo thực vật (cùi dừa), si rô glucose, si rô glucose - fructose, lactose và đậm sữa, bột cà phê (0,6%), chất nhũ hóa [Mono và diglycerid của các acid béo, Lecithin (đậu nành)], chất ổn định: Gôm đậu carob, Gôm gua, Pectin), bột ca cao tách béo (0,4%), hương cà phê tự nhiên, chất tạo màu tự nhiên: Caramen nhóm I (caramen nguyên chất), hạt phi (0,2%), sô cô la (0,2%) [ca cao dạng nhão, đường, bột ca cao ít béo, chất nhũ hóa: Lecithin (đậu nành)], si rô đường caramen, hương vani tự nhiên (chứa sữa), hương tự nhiên (chứa sữa).

Khối lượng tịnh: 402 g/ hộp

Hướng dẫn sử dụng: Dùng trực tiếp. Lấy ra khỏi tủ đông vài phút trước khi sử dụng.

Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản đông lạnh ở nhiệt độ -18°C

Thời hạn sử dụng sản phẩm: 24 tháng kể từ ngày sản xuất.

Ngày sản xuất: 24 tháng trước hạn sử dụng

Hạn sử dụng (tháng.năm) xem trên bao bì sản phẩm

Xuất xứ: Pháp

Thương nhân chịu trách nhiệm về hàng hóa:

Nhà sản xuất: FRONERI DANGE SAINT ROMAIN

Địa chỉ: La Taille du Moulin à Vent Dange Saint Romain 86220 France

- **Nhà nhập khẩu: CÔNG TY TNHH DỊCH VỤ EB**

Địa chỉ: 163 Phan Đăng Lưu, Phường 01, Quận Phú Nhuận, Thành phố Hồ Chí Minh

Thông tin cảnh báo:

- Sản phẩm có chứa sữa, đậu nành, hạt phi
- Có thể chứa một ít gluten, trứng, đậu phộng và các loại hạt khác
- Không cấp đông lại sau khi rã đông
- Nên sử dụng trước ngày ghi trên bao bì. Không dùng sản phẩm khi hết hạn sử dụng

Số TCB: 025.TOP/EB/2021

Kem cà phê Liégeois	Kem cà phê Liégeois		<p>Dinh dưỡng</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Giá trị trung bình cho:</th> <th>100 g</th> <th>1 cốc 67 g</th> <th>% AR</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Năng lượng</td> <td>890 kJ 212 kcal</td> <td>596 kJ 142 kcal</td> <td>7 %</td> </tr> <tr> <td>Chất béo trong đó chất béo bão hòa</td> <td>9,2 g 8,0 g</td> <td>6,2 g 5,4 g</td> <td>9 % 27 %</td> </tr> <tr> <td>Carbohydrat trong đó đường</td> <td>30 g 25 g</td> <td>20 g 16 g</td> <td>8 % 18 %</td> </tr> <tr> <td>Chất xơ</td> <td><0,5 g</td> <td><0,5 g</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Chất đạm</td> <td>1,9 g</td> <td>1,3 g</td> <td>3 %</td> </tr> <tr> <td>Muối</td> <td>0,10 g</td> <td>0,06g</td> <td>1 %</td> </tr> </tbody> </table> <p>Hàm lượng muối chỉ do sự hiện diện tự nhiên của natri. AR: lượng tham chiếu cho một người lớn - loại (8400kJ / 2000 kcal) mỗi ngày. Sản phẩm chứa 6 cốc khoảng 67 g. Đa dụng, cân bằng, di chuyển !</p>	Giá trị trung bình cho:	100 g	1 cốc 67 g	% AR	Năng lượng	890 kJ 212 kcal	596 kJ 142 kcal	7 %	Chất béo trong đó chất béo bão hòa	9,2 g 8,0 g	6,2 g 5,4 g	9 % 27 %	Carbohydrat trong đó đường	30 g 25 g	20 g 16 g	8 % 18 %	Chất xơ	<0,5 g	<0,5 g		Chất đạm	1,9 g	1,3 g	3 %	Muối	0,10 g	0,06g	1 %
	Giá trị trung bình cho:	100 g		1 cốc 67 g	% AR																										
Năng lượng	890 kJ 212 kcal	596 kJ 142 kcal	7 %																												
Chất béo trong đó chất béo bão hòa	9,2 g 8,0 g	6,2 g 5,4 g	9 % 27 %																												
Carbohydrat trong đó đường	30 g 25 g	20 g 16 g	8 % 18 %																												
Chất xơ	<0,5 g	<0,5 g																													
Chất đạm	1,9 g	1,3 g	3 %																												
Muối	0,10 g	0,06g	1 %																												
Sốt sô cô la và cà phê / x6	Đề xuất sử dụng ĐÔNG LẠNH Cho 1 cốc(khoảng 67 g) 596 kJ 142 kcal 7% Lượng tham chiếu Cho 100 g: 890 kJ (212 kcal) Đề xuất sử dụng																														
	<p>Những sản phẩm của Carrefour chúng tôi biết tại sao chúng tôi yêu thích chúng!</p> <p>ly kem với cà phê và vani này được tăng cường với sốt sô cô la và cà phê cũng như hạt phi caramen. Món ngon lý tưởng cho cuối một bữa ăn mùa hè</p> <p>Kem cà phê 49,3%, kem vani 32,8%, Sốt sô cô la và cà phê 11,9%</p> <p>Nguyên liệu: Nước, sữa tách béo hoàn nguyên, đường, dầu và chất béo thực vật (cùi dừa), si rô glucose, si rô glucose - fructose, lactose và protein sữa, bột cà phê 0,6%, chất nhũ hóa: mono - và diglycerid của axit béo, lecithin đậu nành, chất ổn định: bột hạt carob- guar gum - pectin, bột ca cao tách béo 0,4%, hương cà phê tự nhiên, chất tạo màu: caramel, hạt phi 0,2%, sô cô la 0,2% (bột ca cao, đường, bột ca cao tách béo, chất nhũ hóa: lecithin đậu nành, si rô đường caramen, hương vani tự nhiên, (chứa sữa), hương tự nhiên (chứa sữa) Có thể chứa dấu vết của gluten, trứng, đậu phộng, các loại hạt.</p> <p>Sử dụng: Đưa ra khỏi tủ đông vài phút trước khi sử dụng</p>	<p>Tốt nhất là sử dụng trước khi hết hạn/ Lô số:</p> <p>Bảo quản Để trong tủ đông *** ở -18°C và tốt nhất là nên sử dụng trước ngày ghi trên mặt bao bì</p> <p>CHÚ Ý, KHÔNG CẤP ĐÔNG LẠI SAU KHI RÃ ĐÔNG.</p> <p>402 g e 720 ml 6 cốc này không bán lẻ</p>																													
ĐÔNG LẠNH	Kem cà phê Liégeois																														
	Sốt sô cô la và cà phê / x6	Đề xuất sử dụng ĐÔNG LẠNH																													
	<p>Vì môi trường Hãy phân loại bao bì của chúng tôi!</p> <p>Một câu hỏi, một gợi ý? carrefour.fr</p>	<p>Sản xuất bởi EMB 86092 cho Interdis Waterstraat 40 B-8531 Harelbeke-Hulste ho Interdis</p> <p>Dịch vụ khách hàng của Carrefour TSA 91431 -91343 MASSY Cedex - Pháp F Số Cristal 09 69 39 7000 KHÔNG TÍNH PHÍ CUỘC GỌI</p>																													

Tôi, Trần Thị Hạnh, Giấy CMND số: 024933768

Cam đoan đã dịch chính xác nội dung của giấy tờ /
văn bản này từ tiếng Pháp sang tiếng Việt.

Ngày: 19 -04- 2021

Người dịch



Trần Thị Hạnh

Ngày 19 Tháng 04 Năm 2021
(Ngày mười chín tháng tư năm hai nghìn không trăm hai mươi một).

Tại Ủy ban nhân dân Quận Phú Nhuận, Thành phố Hồ Chí Minh

Tôi, **Trần Ngọc Chảo**, là Trưởng phòng Tư pháp Quận Phú Nhuận

Chứng thực

Bà: Trần Thị Hạnh là người đã ký vào bản dịch này.

Số chứng thực:.....2.5274

Quyển số: 01-SCT/CKND

Ngày: 19 -04- 2021

Trưởng phòng Tư Pháp Quận Phú Nhuận



Trần Ngọc Chảo



KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM

Mã số mẫu: 743-2021-00021291
 Mã số kết quả: AR-21-VD-032343-01-VI / EUVNHC-00129889



Công Ty TNHH Dịch Vụ EB

Số 163, Đường Phan Đăng Lưu, Phường 1
 Quận Phú Nhuận
 Thành Phố Hồ Chí Minh
 Việt Nam

Tên mẫu: CRF X6 Kem Cà phê Liegois 402G - CRF Coffee Liegois Bowl X6 402G
 Tình trạng mẫu: Mẫu thành phẩm
 Ngày nhận mẫu: 18/03/2021
 Thời gian thử nghiệm: 18/03/2021 - 21/03/2021
 Ngày hẹn trả kết quả khách hàng: 24/03/2021
 Mã số PO của khách hàng: Q4EX210319048



STT	CHỈ TIÊU THỬ NGHIỆM	ĐƠN VỊ	PHƯƠNG PHÁP THỬ	KẾT QUẢ
1	VD349 VD <i>Enterobacteriaceae</i>	cfu/g	AOAC 2003.01	Không phát hiện (LOD=10)
2	VD368 VD (a)(d) <i>Salmonella spp.</i>	/25 g	TCVN 10780-1:2017 (ISO 6579-1:2017)	Không phát hiện
3	VD855 VD (a) Cadimi (Cd)	mg/kg	AOAC 2015.01	Không phát hiện (LOD=0.01)
4	VD861 VD (a) Chì (Pb)	mg/kg	AOAC 2015.01	Không phát hiện (LOD=0.017)
5	VD856 VD (a) Arsen (As)	mg/kg	AOAC 2015.01	Không phát hiện (LOD=0.01)
6	VD857 VD (a) Thủy ngân (Hg)	mg/kg	AOAC 2015.01	Không phát hiện (LOD=0.007)
7	VD640 VD (a) Aflatoxin M1	µg/kg	Phương pháp nội bộ (EVN-R-RD-1-TP-5628) (Ref. ISO 14501:2007)	Không phát hiện (LOD=0.01)
8	VD821 VD (a) Aflatoxin B1	µg/kg	DIN EN 14123:2008-03 mod	Không phát hiện (LOD=0.5)
9	VD821 VD (a) Aflatoxin tổng (B1, B2, G1, G2)	µg/kg	DIN EN 14123:2008-03 mod	Không phát hiện (LOD=0.5)

LOD: Giới hạn phát hiện của phương pháp

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM

Ký tên

Nguyễn Thị Phượng Vi
Trưởng Phòng Dịch Vụ Phân TíchLý Hoàng Hải
Tổng Giám Đốc

Bản kết quả được xác nhận điện tử bởi Nguyễn Thị Phượng Vi 16/04/2021

Ghi chú giải thích

Tất cả các thông tin trong bản kết quả này phải được sao chép đầy đủ; bản kết quả này chỉ có giá trị với mẫu thử do khách hàng cung cấp. Các kết quả phân tích được thu thập và trình bày theo những điều khoản chung về cung cấp dịch vụ, các thông tin này được cung cấp theo yêu cầu của quý khách. Mọi phép thử được nhận diện bằng một mã số nhận dạng bao gồm 5 chữ số, thông tin mô tả của các phép thử này sẽ được cung cấp khi quý khách có yêu cầu. "VD": Các phép thử này được thực hiện tại phòng thí nghiệm Công ty TNHH Eurofins Sắc Ký Hải Đăng.(a) chú thích rằng các phép thử này được công nhận theo ISO/IEC 17025:2017 VILAS 238. (d) chú thích rằng các phép thử này được công nhận theo Chứng Nhận Phòng Thử Nghiệm Thức Ăn Chăn Nuôi.

